

叶柵的流体动力学理論

H. E. 柯 鈌 著

李 有 章 譯

科 学 出 版 社

叶栅的流体动力学理論

H.E.柯 欽 著

李 有 章 譯

董 务 民 校

*

科学出版社出版 (北京朝陽門大街 117 号)
北京市書刊出版委員會許可證出字第 061 号

中国科学院印刷厂印刷 新华书店总經售

1958 年 7 月第一版
1958 年 7 月第一次印刷
(京) 0001-1,655

書名: 1225 印張: 2 1/2
开本: 850×1168 1/32
字数: 68,000

定价: (10) 0.50 元

所

1)

Н. Е. КОЧИН
ГИДРОДИНАМИЧЕСКАЯ
ТЕОРИЯ РЕШЁТОК
ГОСТЕХИЗДАТ
МОСКВА 1949 ЛЕНИНГРАД

内 容 簡 介

本書系統地介紹了叶柵理論的基本概念、直線叶柵的繞流、厚叶型叶柵的繞流、用一排圓法解叶柵繞流問題的初步概念、以及薄叶型叶柵繞流的解法。

本書可供水渦輪、燃氣輪机及軸流式壓氣机的設計工程師、研究工作者及高等学校的教師和学生参考之用。

原書为 A. И. 罗雷叶(Лурье) 及 Л. Г. 洛江斯基(Лойцянский) 教授所編輯的“現代力学問題(Современные Проблемы Механики)”叢書之一。

Экб46/07

1944/07
29

原序

叶栅的势流理論乃是設計水渦輪、燃气輪机及軸流式压气机的理論基础。由於渦輪机及压气机生产的發展，叶栅的理論获得了特殊的意义。

本書系以 1944 年著者在国立莫斯科大学的講稿为基础編成的。講稿的內容包括 H. E. 柯欽(Кочин)独創的叶栅理論的經典成果，以及柯欽本人、Л. А. 西蒙諾夫(Симонов)和 Л. И. 謝道夫(Седов)的研究工作。

参加本書編輯工作的为 П. Я. 帕魯巴黎諾娃-柯欽娜(Полубаринова-Кочина)及西蒙諾夫；Н. А. 塔里茨基(Талицкий)在准备出版方面亦做了很多工作。

3k544/07

目 錄

原 序

第一章 基本概念	1
§ 1. 引起研究叶栅繞流的流体动力學問題.....	1
§ 2. 朱科夫斯基定理的推广.....	2
§ 3. 环量与透平机功率間的关系.....	5
第二章 叶栅理論的基本問題	8
§ 4. 等价叶栅.....	8
§ 5. 等价直線叶栅.....	10
第三章 直線叶栅	16
§ 6. 平板柵之轉繪為圓與無环量平行流动.....	16
§ 7. 直線叶栅的無环量垂直繞流.....	23
§ 8. 直線叶栅的純环量繞流.....	24
§ 9. 直線叶栅的任意繞流.....	25
§ 10. 叶栅前后無限远处速度 v_1 及 v_2 之間的关系.....	29
§ 11. 叶栅中一直線段上的速度分佈.....	32
第四章 厚叶型叶栅	36
§ 12. 厚叶型叶栅的繞流.....	36
§ 13. 直線叶栅.....	41
§ 14. 广义朱科夫斯基叶型的繞流.....	43
§ 15. 具备有限尾角叶型的繪制.....	50
§ 16. 速度面法.....	52
第五章 流經叶栅的流动隨叶栅参数变化的关系	56
§ 17. 基本方程的导出.....	56
§ 18. 近似公式的导出.....	59
§ 19. 等价叶型叶栅的决定.....	67
§ 20. 穗叶栅.....	71
第六章 薄叶型叶栅	72
§ 21. 問題的提法.....	72
§ 22. 所研究問題的柯西公式的推广.....	74
§ 23. 問題的解.....	78

第一章

基本概念

§ 1. 引起研究叶栅繞流的流体动力學問題

研究物体在流体中的运动，乃是流体动力學所从事的基本問題之一。平面运动的情形研究起来特別簡單；在航空上，当研究到一个或兩個物体运动的时候，广泛应用了平面运动的情形。我們將要研究的問題乃是孤立叶型运动問題的推广。現在我們就来研究叶栅。叶栅乃是由無限多个叶型構成的一个系統（圖 1），这个系統是把孤立叶型移动同一距离而構成的。这个距离叫作栅距。叶型必須順其方向移动方得以構成叶栅的一条線，則叫作栅軸。

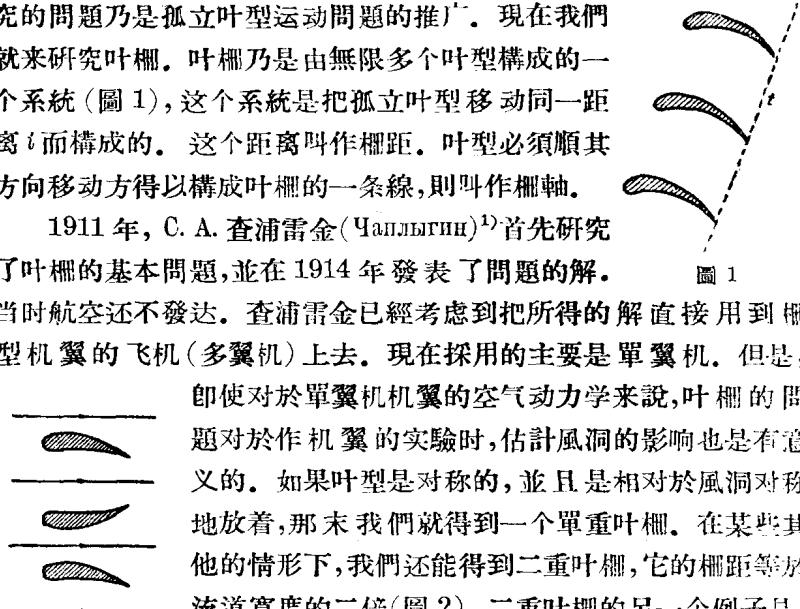
1911 年，C. A. 查浦雷金（Чаплыгин）¹⁾首先研究了叶栅的基本問題，並在 1914 年發表了問題的解。

当时航空还不發達。查浦雷金已經考慮到把所得的解直接用到栅型机翼的飞机（多翼机）上去。現在採用的主要は單翼机。但是，

即使对於單翼机机翼的空气动力學來說，叶栅的問題对於作机翼的實驗时，估計風洞的影响也是有意义的。如果叶型是对称的，并且是相对於風洞对称地放着，那末我們就得到一个單重叶栅。在某些其他的情形下，我們还能得到二重叶栅，它的栅距等於流道寬度的二倍（圖 2）。二重叶栅的另一个例子是：

圖 2 一个叶型落在由平行壁圍起来的無限深的水渠中，

圖 1



1) Чаплыгин С. А., Теория решетчатого крыла. Собрание сочинений, т. II, М., 1948 (此文也刊載在 1954 年出版的查浦雷金的“Избранные Труды по Механике и Математике”一書中——譯者註)。

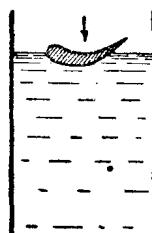


圖 3

並打击水面(譬如水上飞机的降落). 將叶型对壁映射, 我們就得到無限多个叶型(圖 3). 如果水渠是有底的, 即水是有限深的, 則結果就能得到双重週期的叶棚. 在平板撞到有限深的液体上的情形下, 我們就得到了平板棚(圖 4 及 5). 平板在有限深水渠內撞到液体上去的問題, 就給出了双重週期的叶棚(圖 6).

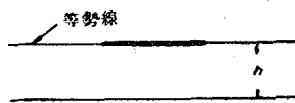


圖 4

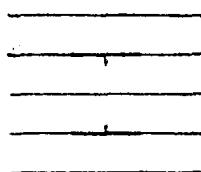


圖 5

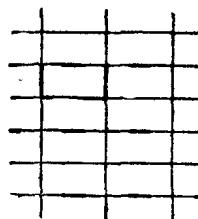


圖 6

但是,叶棚的最重要的应用則是在透平机的理論方面. 軸流式透平机是各种类型透平机中的一种(圖 7 及 8). 水經過導向器流下来. 在叶輪範圍內, 水系沿着大約是一些圓柱面上的螺旋形流線运动, 这是因为徑向速度 v_r 很小的缘故. 利用下面的方法, 可以把研究各个圓柱層上的流动, 化为研究叶棚的繞流.

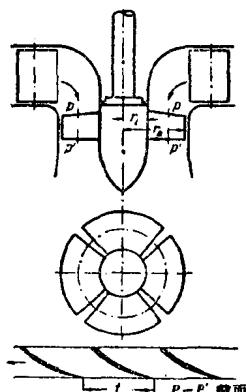


圖 8

我們取一个圓柱面 $pp'pp'$ (圖 8). 沿母線 pp' 把圓柱切开, 並將它展开成一个平面; 而透平叶片相截於圓柱面的截面, 在平面上就構成一个叶棚; 我們將認為这个叶棚向兩方都延伸到無限远. 而当 $pp'pp'$ 截面轉到另一个截面时, 棚距及叶型形狀均有改变.

§ 2. 朱科夫斯基定理的推广

我們先从推导类似於朱科夫斯基定理的一个定理来开始对叶棚的研究. 研究作用在

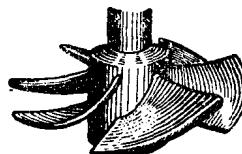


圖 7

叶栅叶型上的力，要比研究孤立叶型上的力为简单。令叶栅前方流动速度为 v_1 , v_1 与 x 轴倾斜成 α_1 角（图 9）；叶栅后方速度为 v_2 , v_2 与 x 轴成 α_2 角。涡轮机叶片的主要用途是使流动变更方向。在叶片上作用有能产生转矩的流体之反作用力。知道了 v_1, α_1 及 v_2, α_2 ，就可以决定涡轮机转矩的大小。我们把流体看作是理想流体，即把摩擦阻力略去不计，同时也不计及质量力。

由於繞流的情况是周期地重复的，因此可以作两条流线，而使两条流线间有一叶型，并且其中的一条流线乃是由另一条流线移动一个栅距 t 而得到的（图 9）；线 AB 与 $A'B'$ 同态，且 $AA' = BB' = t$ 。我们把动量定律应用到体积 $AA'B'B$ 内的流体上，来计算作用在叶型 C 上的力 P 。

动量定律系用下列方程来表示：

$$\frac{d\mathbf{K}}{d\tau} = \mathbf{R}, \quad (2.1)$$

式中 \mathbf{K} 是动量， \mathbf{R} 是作用力的主矢量， τ 是时间。时刻 τ 位在线段 AA' 上的流体质点，在时刻 $\tau + \Delta\tau$ 时即占有位置 $A_1A'_1$ ，而在线段 BB' 上的质点，亦挪到位置 $B_1B'_1$ 。我们假定流动是定常的，因此可以把动量的变化看作是下列的差：

$$d\mathbf{K} = \mathbf{K}(BB'B'_1B_1) - \mathbf{K}(AA'A'_1A_1).$$

左右方速度的分量相应地为：

$$v_{1x} = v_1 \cos \alpha_1, \quad v_{1y} = v_1 \sin \alpha_1,$$

$$v_{2x} = v_2 \cos \alpha_2, \quad v_{2y} = v_2 \sin \alpha_2.$$

根据流量为常数的条件，水平分速度应该一样：

$$v_{1x} = v_{2x}. \quad (2.2)$$

单位时间内通过线段 AA' 流过的质量为

$$\rho \overline{AA'} v_{1x} \times 1 = \rho \overline{BB'} v_{2x} \times 1.$$

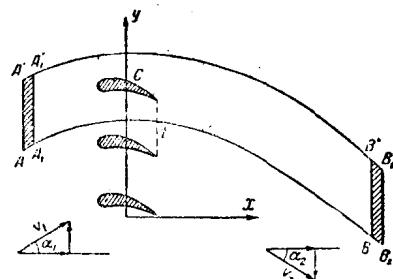


图 9

$d\tau$ 時間內通過線段 AA' 流過的質量為：

$$\rho t v_{1x} d\tau = \rho t v_{2x} d\tau.$$

所以

$$K(AA'A_1A_1) = \rho t v_{1x} d\tau v_1, K(BB'B_1B_1) = \rho t v_{2x} d\tau v_2,$$

式中 v_2 及 v_1 是離葉棚很遠處的速度。將兩個等式相減，我們得到：

$$dK = \rho t d\tau (v_{2x} v_2 - v_{1x} v_1)$$

和

$$\frac{dK}{d\tau} = \rho t v_{1x} (v_2 - v_1). \quad (2.3)$$

現在，我們來計算作用在體積 $ABA'B'$ 上的力之主矢量 R 。作用在體積 $ABA'B'$ 上的力有從葉型方面來的力和邊界上的壓力。流線 AB 及 $A'B'$ 上的力是相互抵消的，因為其上的壓力大小相同但作用方向則相反。在邊界 AA' 上壓力等於 p_1 ，它產生平行於 x 軸且等於 $p_1 t \hat{i}$ 的力。作用在 BB' 上的力為 $-p_2 t \hat{i}$ 。此時， \hat{i} 是平行於 x 軸的單位矢量。

在葉型的周線 C 上有力 $-P$ 作用在流體上，此處的 P 就是作用在葉型上的力。所以我們得到：

$$R = (p_1 - p_2) t \hat{i} - P.$$

根據動量定律可得：

$$\rho t (v_{2x} v_2 - v_{1x} v_1) = (p_1 - p_2) t \hat{i} - P. \quad (2.4)$$

由此我們就求得力 P 。把等式(2.4)投影到 x 軸上以後，可得到：

$$\rho t (v_{2x}^2 - v_{1x}^2) = t(p_1 - p_2) - P_x = 0.$$

把同一等式投影到 y 軸上得到：

$$\rho t v_{1x} (v_{2y} - v_{1y}) + P_y = 0.$$

所以

$$P_x = t(p_1 - p_2), P_y = -\rho t v_{1x} (v_{2y} - v_{1y}). \quad (2.5)$$

在 x 軸上的投影系通過壓力表示出來，而 y 軸上的投影則通過速度表示出來。

利用伯努利方程

$$p + \frac{\rho v^2}{2} = \text{常數}$$

來變換所得的公式，我們得到：

$$p_1 + \frac{\rho v_1^2}{2} = p_2 + \frac{\rho v_2^2}{2},$$

或

$$p_1 - p_2 = \frac{\rho}{2} (v_2^2 - v_1^2) = \frac{\rho}{2} (v_{2y}^2 - v_{1y}^2).$$

所以根據(2·4)式

$$P_x = \frac{t\rho}{2} (v_{2y}^2 - v_{1y}^2).$$

我們引入無限遠處速度的算術平均值

$$\frac{1}{2} (\mathbf{v}_1 + \mathbf{v}_2) = \mathbf{v}_0, \quad v_{0x} = v_{1x} = v_{2x}, \quad v_{0y} = \frac{1}{2} (v_{1y} + v_{2y}).$$

於是最後得到：

$$\left. \begin{aligned} P_x &= t\rho v_{0y} (v_{2y} - v_{1y}), \\ P_y &= -t\rho v_{0x} (v_{2y} - v_{1y}). \end{aligned} \right\} \quad (2·6)$$

由此我們看出

$$P_x v_{0x} + P_y v_{0y} = 0,$$

即壓力矢量 \mathbf{P} 系垂直於速度矢量 \mathbf{v}_0 (圖 10)。

現在我們來計算繞周線 C 的環量 Γ ；我們有：

$$\Gamma = \Gamma_C = \Gamma_{ABB'A'} = \Gamma_{AB} + \Gamma_{BB'} + \Gamma_{B'A'} + \Gamma_{A'A}.$$

第一項及第三項抵消掉了，因此

$$\Gamma = t(v_{2y} - v_{1y}). \quad (2·7)$$

代入(2·6)式，我們即得：

$$P_x = \rho v_{0y} \Gamma, \quad P_y = -\rho v_{0x} \Gamma, \quad \mathbf{P} = \rho v_0 \Gamma. \quad (2·8)$$

因此我們就得到了朱科夫斯基公式，其中系把葉柵前后無限遠處速度的半和當作無限遠處的速度。

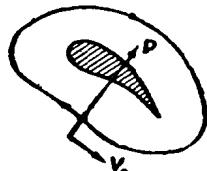


圖 10

§ 3. 環量與渦輪機功率間的關係

回到渦輪機(圖 11)上來，我們看到，平行於渦輪機軸的分力 P_x ，產生由渦輪機軸承承受的軸向推力。分力 P_y 則垂直作用於渦輪機

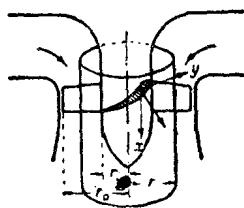


圖 11

軸而產生轉矩¹⁾。我們將流體的全部流量分割成很多圓柱面間的流片。取半徑為 r 及 $r+dr$ 的兩圓柱面間的一流片元。則作用在這個流片元中一小段叶片上的力，其圓周分力我們用附加符號 u 来表示：

$$\delta P_u = \rho \Gamma v_{0x} dr.$$

此力產生一相對於渦輪機軸的轉矩，此轉矩等於：

$$r \delta P_u = \rho \Gamma v_{0x} r dr.$$

若設我們有 n 個叶片，並用 M 代表總轉矩，於是與長度為 dr 的這些葉片段相應之轉矩可寫成：

$$\delta M = nr \delta P_u = \rho \Gamma n v_{0x} r dr,$$

而總轉矩就等於：

$$M = \rho n \int_{r_i}^{r_n} \Gamma v_{0x} r dr. \quad (3.1)$$

流體的流量 Q 是渦輪機的一個基本特性參數。對於一個流片元來說，我們有：

$$\delta Q = 2\pi r dr v_{0x}.$$

由此，我們就得到力矩元的下列表示式：

$$\delta M = \rho \Gamma n \frac{\delta Q}{2\pi} = \frac{\rho n}{2\pi} \Gamma \delta Q. \quad (3.2)$$

如果 Γ 與 r 無關，則 δM 系與 δQ 成正比，因此，

$$M = \frac{\rho n}{2\pi} \Gamma Q. \quad (3.3)$$

渦輪機的功率 N (即單位時間內作的功)與力矩間存在下列的關係：

$$N = M \omega = \frac{\rho n \Gamma Q \omega}{2\pi}, \quad (3.4)$$

式中 ω 是渦輪機的旋轉角速度。

1) Проскура Г. Ф. Гидродинамика турбомашин, 1934. 我們從這本書中採用了
一些圖(1954年蘇聯出過本書的修訂第二版，國內曾出過第二版的影印版——譯者
註)。

對於一給定的狀況，可以設計環量 Γ 為常數的渦輪機。但對於其他的狀況， Γ 就不再是常數了。

在水渦輪上，由重力作功。如果 Q 為流量，則單位時間內流過渦輪機轉子的質量為 ρQ ；單位時間內作的功等於 $\rho Q g H$ ，其中 H 是水的落差。

引入效率 $\eta < 1$ ，於是我們就得到軸功率的下列表示式：

$$N = \eta \rho Q g H. \quad (3.5)$$

比較(3.4)及(3.5)式，我們得到：

$$\Gamma = \frac{2\pi\eta g H}{n\omega}. \quad (3.6)$$

如果給定了水頭、效率和水渦輪的轉數，根據這個公式就可以決定 Γ 。

第二章

叶栅理論的基本問題

§ 4. 等价叶栅

對於具有扭轉叶片的軸流式渦輪机，决定繞叶片的环量，以及把所有叶片扭轉同一角度时决定环量的变化，乃是叶栅理論的一个最重要的問題。所以，我們有兩类基本問題：1) 設計能使流动得到給定轉向(或給定环量)的叶栅，2) 研究給定了形狀的叶栅的繞流。

我們現在來考慮环量根据来流方向而变化的問題。我們令

$$v_{1x} = v_1 \cos \alpha_1, \quad v_{1y} = v_1 \sin \alpha_1.$$

和机翼理論中的情形一样，我們認為叶型的尾緣是尖的。因此根据尾緣点上速度有限的条件就可以决定环量(查浦雷金-朱科夫斯基原理)。我們來研究兩种基本流动：

1) 令 $\alpha_1 = 0, v_1 = 1$; 則

$$v_{1x} = 1, \quad v_{1y} = 0.$$

我們用 $\varphi^{(1)}(x, y)$ 来表示速度势，用 $\gamma^{(1)}$ 来表示环量。

2) 令 $\alpha_1 = \frac{1}{2}\pi, v_1 = 1$; 在此情形下

$$v_{1x} = 0, \quad v_{1y} = 1.$$

令相应的速度势及环量为 $\varphi^{(2)}(x, y)$ 及 $\gamma^{(2)}$ 。我們用 $\varphi(x, y)$ 及 Γ 来表示速度为 (v_1, α_1) 的任意来流情形下之速度势及环量。因此，应用下列方法，可以通过前面所研究的速度势 $\varphi^{(1)}(x, y)$ 及 $\varphi^{(2)}(x, y)$ 把速度势 $\varphi(x, y)$ 表示出来：

$$\varphi(x, y) = v_1 \cos \alpha_1 \varphi^{(1)}(x, y) + v_1 \sin \alpha_1 \varphi^{(2)}(x, y); \quad (4.1)$$

同理也可以把环量表示为

$$\Gamma = v_1 \cos \alpha_1 \gamma^{(1)} + v_1 \sin \alpha_1 \gamma^{(2)}. \quad (4.2)$$

直接的驗証指明, φ 滿足無限遠處及周線上的條件。

如果尾緣是尖的, 且給定了 v_1 及 α_1 , 則由此就可決定環量 Γ , 因此也就知道了 v_2 及 α_2 . 設已給定了 $\gamma^{(1)}$ 及 $\gamma^{(2)}$ —— 所給定葉柵的特徵常數。問流動的方向要在什麼樣的角度下, 才能得到無環量繞流? 从(4.2)式我們得到, 當

$$\gamma^{(1)} \cos \alpha_1 + \gamma^{(2)} \sin \alpha_2 = 0$$

時, $\Gamma = 0$. 在此情形下, 正像公式(3.1)所指出的那樣, 升力等於零。

我們用 β 來表示葉柵的無環量繞流角, 即用 β 表示所求的 α_1 值。根據最後這個等式, 我們得到:

$$\tan \beta = \tan \alpha_1 = -\frac{\gamma^{(1)}}{\gamma^{(2)}}. \quad (4.3)$$

所以我們有:

$$v_{1x} = v_1 \cos \beta, \quad v_{1y} = v_1 \sin \beta;$$

根據流量守恆條件, 有

$$v_{1x} = v_{2x}.$$

除此以外, 从(2.7)式我們得

$$v_{2y} - v_{1y} = \frac{\Gamma}{t} = 0;$$

因此

$$v_{2y} = v_{1y}.$$

所以, 在無環量繞流的情形下, 當流動通過葉柵的時候, 速度並不會發生變化; 沒有力的作用, 流動方向也不改變。

我們換一種方式來寫出環量的表示式。令

$$\gamma = \sqrt{\gamma^{(1)2} + \gamma^{(2)2}}, \quad (4.4)$$

此時可取:

$$\gamma^{(1)} = -\gamma \sin \beta, \quad \gamma^{(2)} = \gamma \cos \beta, \quad \Gamma = v_1 \gamma \sin(\alpha_1 - \beta); \quad (4.5)$$

式中 α_1 是所給流動的方向, β 是無環量流的方向。我們令

$$\delta_1 = \alpha_1 - \beta,$$

且將 δ_1 叫作沖角。

則 Γ 的表示式取下列的形式

$$\Gamma = v_1 \gamma \sin \delta_1, \quad (4.6)$$

即環量與沖角的正弦成正比。

§ 5. 等价直線叶棚

量 γ 及 β 系从环量的觀点来表征叶棚的特性的。如果在相同的柵距下，两个叶棚的 γ 及 β 是一样的，则两个叶棚就是等价的。對於任何一个叶棚，都可以求出一个由很多直線構成的与它等价的叶棚，

(z) 因为在給定了柵距的情形下，直線叶棚只剩下兩個參数——長度 l 及角 β' (圖 12)。我們來証明，实际上是可以求得这种叶棚的。

首先我們注意到，如果所求的直線叶棚是存在的，則这个叶棚的角 β' 就等於無环量平行繞流的角 β ，即 $\beta' = \beta$ ，因为在此情形下，叶片不会改变流动的方向。問題就成为如何选择 l 来使这两个叶棚的环量相等。

假定对於任意一个叶棚，我們已求得了無环量繞流的方向 (圖 13)。令 $f(z)$ 为这个無环量繞流的复势，它在無限远的速度等於 1。因此，在平面

$$f = \varphi + i\psi$$

上，我們就得到一排平行直線的繞流 (圖 14)。我們用 β 表示無环量繞流角，令 $v=1$ 。

在無环量繞流情形下，点 B 处的 φ 值在由上方及由下方趨於 B 时是一样的 (圖 13)。現在我們來决定 f 面上叶棚的柵距是多大，又点 A 相對於点 A' 的前伸量是多少 (圖 14)。

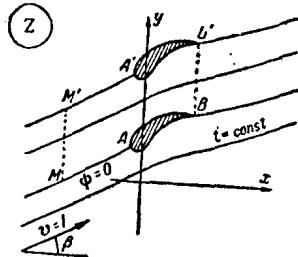


圖 13

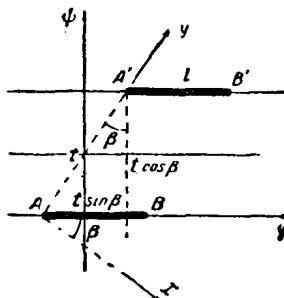


圖 14

在叶栅两个叶型被绕流过的地方，存在有同态点，所谓同态点，就是在这些点上速度是一样的。把一个点移动一个栅距 t 就可以得到另一个点，即同态点 z 及 z' 必须满足下列等式：

$$z' = z + nti.$$

我们有：

$$\frac{df}{dz} = v_x - iv_y.$$

根据同态条件得：

$$f'(z + nti) = f'(z);$$

将上式积分，我们则得到：

$$f(z + nti) = f(z) + nc. \quad (5.1)$$

特别是

$$\left. \begin{aligned} f(z + ti) &= f(z) + c \\ f(A') &= f(A) + c \quad (c = AA', \text{图 14}) \end{aligned} \right\} \quad (5.2)$$

为了决定 c ，以考虑远离叶栅的同态点较为简单。在 $x \rightarrow -\infty$ 处，我们取点 M 及 M' （图 13）。在点 $M = -\infty$ 处，我们有：

$$v_x = \cos \beta, \quad v_y = \sin \beta.$$

另一方面

$$v_x = \frac{\partial \varphi}{\partial x} = \frac{\partial \psi}{\partial y}, \quad v_y = \frac{\partial \varphi}{\partial y} = -\frac{\partial \psi}{\partial x}.$$

我们写出下列差数：

$$\varphi(M') - \varphi(M) = \int_M^{M'} \frac{\partial \varphi}{\partial y} dy = \int_M^{M'} v_y dy = \sin \beta \int_M^{M'} dy = t \sin \beta,$$

这个增量对于任何一对同态点都是成立的。同理我们得到：

$$\psi(M') - \psi(M) = \int_M^{M'} \frac{\partial \psi}{\partial y} dy = t \cos \beta.$$

所以，在点 A 及 A' 就有：

$$c = t(\sin \beta + i \cos \beta) = tie^{-\beta i}.$$

其次，我们令

$$l = \varphi(B) - \varphi(A), \quad (5.3)$$

式中 l 为 f 面上線段 AB 的長度(圖 14)。我們引入变数

$$\zeta = f e^{i\beta}.$$

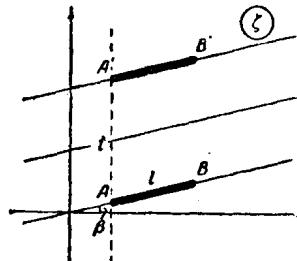


圖 15

这样在 ζ 面上得到的平板柵(圖 15)就等价於所給定的叶柵。我們來証明, 如果取任意一原始速度, 則所給定叶柵的来流速度与平板柵的来流速度將是一样的。

我們取 ζ 面上的复势为:

$$f(\zeta) = F(\zeta).$$

將 $\zeta(z)$ 代入以后, 我們得到:

$$F(\zeta(z)) = g(z).$$

函数 $g(z)$ 决定了 z 面上的某一流动。設在 ζ 面上對於叶柵左方的流动來說是 v_1, α_1 。这就是說

$$\left(\frac{dF(\zeta)}{d\zeta} \right)_{\zeta=-\infty} = v_1 \cos \alpha_1 - i v_1 \sin \alpha_1 = v_1 e^{-i\alpha_1}.$$

於是, 在 z 面上就有:

$$\begin{aligned} \left(\frac{dg(z)}{dz} \right)_{z=-\infty} &= \left(\frac{dF}{d\zeta} \right)_{-\infty} \left(\frac{d\zeta}{dz} \right)_{-\infty} = \left(v_1 e^{-i\alpha_1} \frac{d\zeta}{df} \frac{df}{dz} \right)_{-\infty} = \\ &= v_1 e^{-i\alpha_1} e^{i\beta} e^{-i\beta} = v_1 e^{-i\alpha_1}. \end{aligned}$$

与此相同, 也可以証明叶柵右方的速度是一样的。显然, 在此情形下环量也是一样的, 所以叶柵是等价的。

当 $t \rightarrow \infty$ 时, 我們就把叶型的外部轉繪为線段的外部。通常系把叶型轉繪为圓。也有可能將叶柵轉繪为一排圓的外部。

在研究直線叶柵繞流以前, 我們先来研究三个簡單的問題。

1. 圓外的点渦 位在坐标原点的点渦(圖 16), 其复势为

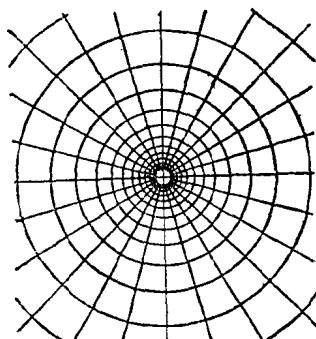


圖 16